FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Quebec — District No. 180 — S. District No. 3 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 7 — {in / dans} St Antoine Montreal — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 24 — Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par 6. F. Leroux. — {Enumerator. / Recenseur.} June 20

Dist. 180 Enu 7

CINQUIÈME DU CAN

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES / INFIRMITÉS	
Dwelling House. / Maison.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or industrial number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if not immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employe. / Employé.	Working on own account (Use instructions.) / Travaillant à son compte (Voir instructions.)	State where person is employed, as "on farm," "in woollen mill," "in foundry," "in shoe store," etc. / Mentionner où la personne est employée, comme "sur la ferme," "dans une fabrique de lainages," "dans une fonderie," "dans un magasin de chaussures," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation. / Nombre de semaines données en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other work than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines données en 1910 à d'autres travaux que l'emploi principal ou au métier.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires, s'il y en a.	Rate of earnings per hour. / Taux du gain par heure. — Cents. / à l'heure — Cents.	On life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Pour les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in cents/year. / Coût de l'assurance en cents par année.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons attending High School, College, Convent or University. / Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes fréquentant une école secondaire, un collège, un couvent ou une université.	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
216	246	Dufresne Emma	23 "	F	Head	M	S February	1886	46	2			French	Canadian	R Catholic	Dress Maker				at Home													F			
		Léveille Berni	" "	F	Lodger		S September	1877	37	2			French	Canadian	R Catholic	Dress Maker	7-0-8.5			at Home													F			
216	247	Dubreuil Victor	15	M	Head	On	S October	1895	65	2			French	Canadian	R Catholic	Manager	10-1-55	a	yes	Dry Goods													F E			
		Clara	" "	F	Wife	On	S June	1855	52	2			French	Canadian	R Catholic		No																F E			
		Ernestine	" "	F	daughter		S April	1892	19	2			French	Canadian	R Catholic	Clerk	10-6-58		yes	Dry Goods													F E			
		Jean	" "	M	Son		S April	1894	17	2			French	Canadian	R Catholic		No																F E			
		Louis	" "	M	Son		S March	1896	15	2			French	Canadian	R Catholic		No																F E			
		Paul	" "	M	Son		S May	1898	13	2			French	Canadian	R Catholic		No																F E			
217	248	Seloffon John	174 Fulford	M	Head	On	S October	1871	39	England			English	Canadian	Baptist	Fireman	11-5-15	a	yes	On		52		60	$720								E			
		Eliza	" "	F	Wife	On	M April	1879	32	England			English	Canadian	Baptist	None	No																E			
		Lillie	" "	F	daughter		S December	1894	16	England			English	Canadian	Baptist		No																E			
		Alexander	" "	M	Son		S February	1899	12	England			English	Canadian	Baptist		No																E			
		Ethel	" "	F	daughter		S June	1902	8	England			English	Canadian	Baptist		No																E			
		May	" "	F	daughter		S April	1907	4				English	Canadian	Baptist		No																E			
		Herbert	" "	M	Son		S November	1908	2	2			English	Canadian	Baptist		No																E			
218	249	Spittel Frank R	164 "	M	Head	On	M May	1878	36	England			English	Canadian	Baptist	Restaurant	2-0-0	yes	No	yes													E			
		Edith	" "	F	Wife	On	M June	1876	34	England			English	Canadian	Baptist	None	No																E			
		Reginald	" "	M	Son		S May	1898	13	England			English	Canadian	Baptist		No																E			
		Stanley	" "	M	Son		S July	1899	11	England			English	Canadian	Baptist		No																E			
		Robert	" "	M	Son		S August	1901	9	England			English	Canadian	Baptist		No																E			
		Bertie	" "	M	Son		S August	1903	7	England			English	Canadian	Baptist		No																E			
219	250	Casey Mary	166 "	F	Head	On	W May	1830	30	Ire.			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
		Sweeny John	" "	M	Lodger		S June	1888	22	2			Irish	Canadian	R Catholic	Labourer	2-9-20	a	yes	a		52		60	520								E			
		Sweeny Gertrude	" "	F	Lodger		S October	1891	19	2			Irish	Canadian	R Catholic	Clerk	10-3-8.5		yes	Office Music		52		54	260								E			
220	251	Shea Patrick	154 "	M	Head	On	W November	1867	43	2			Irish	Canadian	R Catholic	Proprietor	9-2-50		yes														E			
		Sarah	" "	F	Wife	On	S September	1867	43	2			Irish	Canadian	R Catholic	None	No																E	F		
		Marguerite	" "	F	daughter		S August	1894	16	2			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
		William	" "	M	Son		S August	1896	14	2			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
		Gerald	" "	M	Son		S February	1898	13	2			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
		Edmond	" "	M	Son		S July	1899	11	2			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
221	252	Morgan Elizabeth	152 "	F	Head	Wd	W July	1835	75	Ireland			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
		Elizabeth	" "	F	daughter		S November	1861	49	2			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
		Charles	" "	M	Son		S July	1869	41	2			Irish	Canadian	R Catholic	Labourer	3-9-25		yes	Street		52		60	624								E			
222	253	Girard Joseph	142 "	M	Head	On	M February	1857	77	2			French	Canadian	R Catholic	Stone Mason	1-6-0.9		yes														F			
		Marie	" "	F	Wife	On	M May	1843	68	2			French	Canadian	R Catholic	None	No																F			
		Raoul	" "	M	Son		S December	1882	48	2			French	Canadian	R Catholic	Labourer	5-9-10	a	yes	Saw Mills		52		60	468								F			
223	254	Robert George	138 "	M	Head	On	M December	1850	60	2			French	Canadian	R Catholic	Labourer	6-9-22	a	yes	a	Mill	52		60	800								F			
		Christine	" "	F	Wife	On	M May	1851	60	2			French	Canadian	R Catholic	None	No																F			
224	258	Barnett Thomas	132 "	M	Head	On	M June	1869	41	2			Irish	Canadian	R Catholic	Labourer	5-9-10	a	yes	a	Mill	52		60	500								E			
		Sarah	" "	F	Wife	On	M June	1870	40	2			Irish	Canadian	R Catholic	None	No																E			
		Irene	" "	F	daughter		S May	1886	16	2			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
		Florence	" "	F	daughter		S May	1900	11	2			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
		Mary	" "	F	daughter		S January	1903	8	2			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
		Thomas	" "	M	Son		S June	1905	5	2			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
225	256	Mc Mann Felix	131 "	M	Head	On	M June	1855	55	2			Irish	Canadian	R Catholic	Carter	11-9-56	yes	yes			52		60									E			
		Julia	" "	F	Lodger		S April	1880	31	2			Irish	Canadian	R Catholic	None	No																E			
		Mary	" "	F	Sister		S April	1872	49	2			Irish	Canadian	R Catholic		No																E			
226	257	Forbes George	130 "	M	Head	On	M September	1880	30	Scotland			Scotch	Canadian	Baptist	Plasterer	2-0-0	yes	yes														E			
		Agnes	" "	F	Wife	On	M April	1883	28	Scotland			Scotch	Canadian	Baptist	None	No																E			
		John	" "	M	Son		S October	1903	7	2			Scotch	Canadian	Baptist		No																E			